



Наш исх.: 27511/2021/I/ESP/GDPFS

3 декабря 2021 г.

Приложение: 1 (только на английском языке)

Вопрос: Подтверждение информации от ваших назначенных центров Глобальной системы обработки данных и прогнозирования (ГСОДП)

Предлагаемые меры: Просмотреть информацию о своем центре (центрах) на новом веб-портале для назначенных центров ГСОДП и проинформировать Секретариат ВМО о любых обновлениях не позднее **17 декабря 2021 г.**

Уважаемый господин/Уважаемая госпожа!

Я рад сообщить Вам, что в настоящее время мы трудимся над разработкой нового веб-портала для назначенных центров Глобальной системы обработки данных и прогнозирования (ГСОДП) (далее веб-портал), официальный запуск которого планируется на конец 2021 г. Его предварительная версия доступна по адресу <https://community.wmo.int/gdpfs-web-portal>.

Инициатива создания веб-портала способна привести к улучшению возможностей поиска и доступности информации, а также продукции назначенных центров ГСОДП, что соответствует цели 2.3 Стратегического плана ВМО на 2020–2023 годы и одной из ключевых приоритетных областей Структуры сотрудничества для бесшовной ГСОДП, одобренных Всемирным метеорологическим конгрессом на его восемнадцатой сессии в рамках [резолюции 58 \(Кг-18\)](#) «Структура сотрудничества будущей интегрированной бесшовной Глобальной системы обработки данных и прогнозирования». Веб-портал объединяет основную информацию всех назначенных центров ГСОДП, включая информацию о координаторах, ссылки на веб-сайты центров и продукцию ГСОДП. Краткая информация о веб-портале представлена в [приложении](#).

Постоянным представителям Членов при ВМО: Алжир; Аргентина; Австралия; Австрия; Бразилия; Канада; Чили; Китай; Египет; Фиджи; Франция; Германия; Греция; Гонконг, Китай; Индия; Италия; Япония; Кения; Ливия; Маврикий; Марокко; Нидерланды; Новая Зеландия; Норвегия; Пакистан; Перу; Республика Корея; Российская Федерация; Сенегал; Южная Африка; Испания; Тунис; Соединенное Королевство; Объединенная Республика Танзания; Соединенные Штаты Америки (ограниченное распространение)

Д-ру Флоранс Рабье, директору Европейского центра среднесрочных прогнозов погоды (ЕЦСПП)

Д-ру Андре Камга Фоамухуэ, генеральному директору Африканского центра по применению метеорологии в целях развития (АКМАД)

Д-ру Дэвиду Фаррелу, директору Карибского института метеорологии и гидрологии (КИМГ)

Д-ру Гулейду А. Артану, директору Центра Межправительственной организации по развитию (МОВР) по климатическим предсказаниям и применениям (ЦМКПП);

Г-ну Родни Мартинесу, директору Международного научно-исследовательского центра по Эль-Ниньо (МНИЦЭН)

Копии: Д-р Арлин Лаинг, Постоянный представитель Британских Карибских территорий при ВМО

В связи с этим я был бы признателен, если бы Вы могли просмотреть информацию о вашем назначенном центре (центрах) ГСОДП на веб-портале и дать разрешение на размещение представленной информации на [сайте ВМО](#). Если Вы желаете обновить информацию, размещенную на веб-портале, пожалуйста, сообщите об этом в Отдел прогнозирования системы Земля Секретариата по электронной почте [dpfsmail@wmo.int](mailto:dpfsmail@wmo.int) до **17 декабря 2021 г.** (включительно), чтобы к моменту официального запуска веб-портала на нем отображалась только самая актуальная информация.

Хотел бы воспользоваться этой возможностью, чтобы выразить искреннюю благодарность Вам и вашей Службе за неизменную поддержку Глобальной системы обработки данных и прогнозирования ВМО.

С уважением,

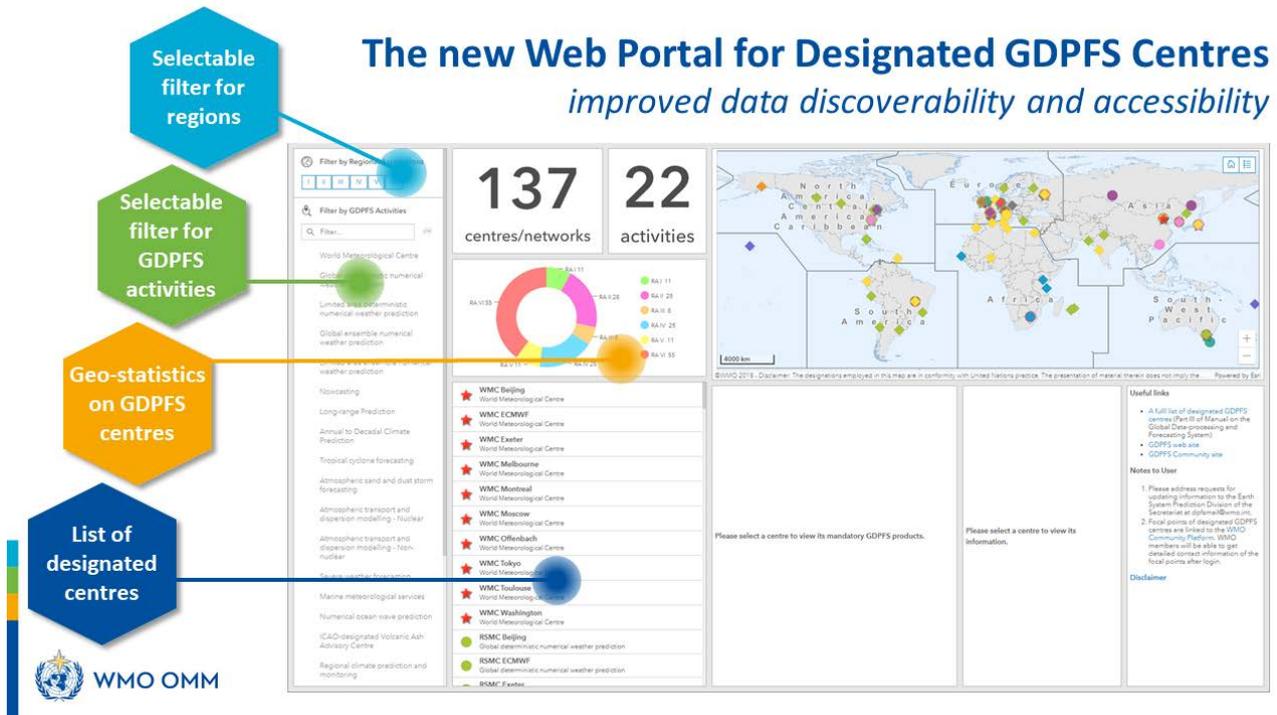


д-р Вэньцзянь Чжан  
за Генерального секретаря

## Introduction of the Web Portal for designated Global Data-processing and Forecasting System Centres

The new web portal for designated Global Data-processing and Forecasting System (GDPFS) Centres is a one-stop page for the GDPFS. It displays essential information of the System (Figure 1). A list of GDPFS activities spanning from general-purpose activities, specialized activities to non-real-time coordination activities, in combination with a world map showing all the designated Centres, gives users an overview of scope and functions of the GDPFS. The number of activities, the number of designated Centres or Networks, the geographical statistics, as well as the list of designated Centres are fully interactive based on the clickable filters on Regional Associations (RAs) and/or GDPFS activities.

Ref.: 28728/2021-1.0 GS

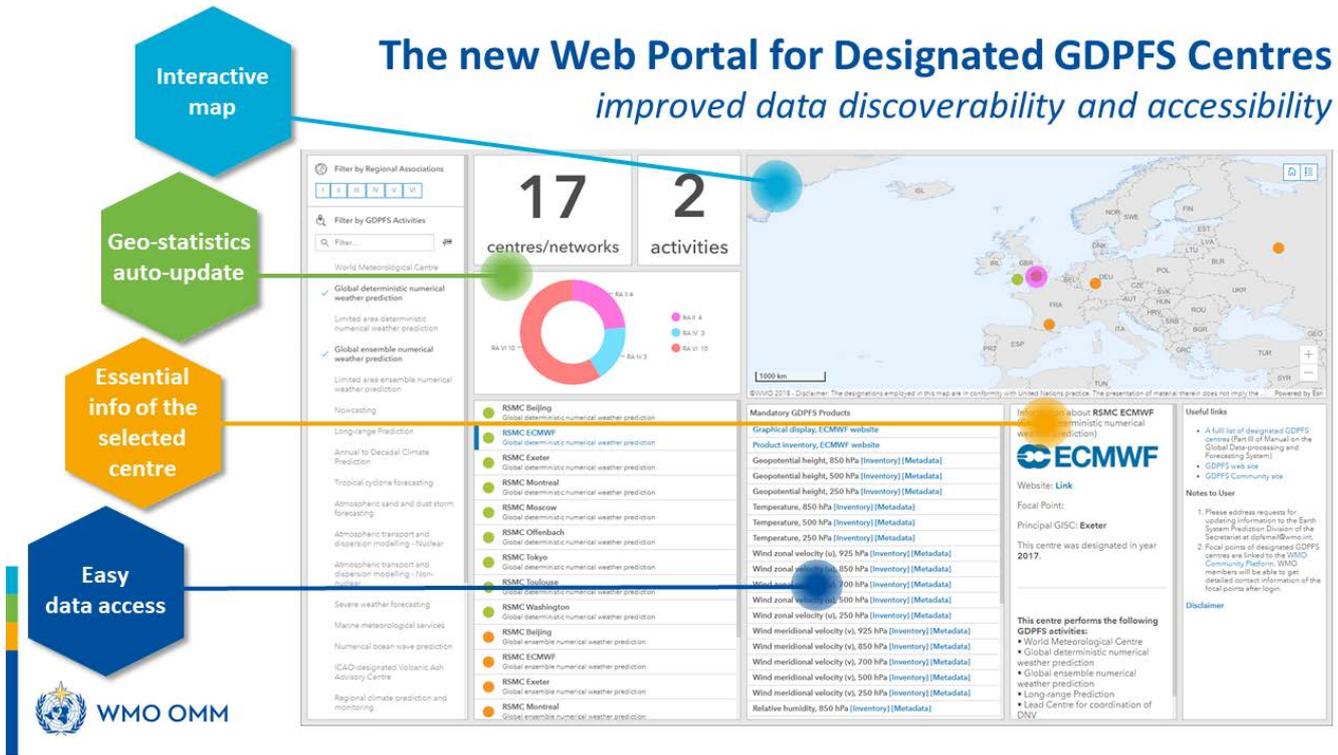


**Figure 1:** Display of the web portal. All contents on the page are dynamically controlled based on the selectable filters in the leftmost column. The web portal is available only in English.

The web portal is designed to achieve core functions on data discoverability and accessibility (Figure 2). The list of mandatory GDPFS products will be displayed once a user selects a designated centre. Users will find handy links for each of the mandatory GDPFS products that will link directly to its corresponding metadata record on the WMO Information System (WIS). This creates a seamless linkage between GDPFS and WIS, allowing all users to quickly and easily discover information of GDPFS products on the WIS. Through the data download information in the metadata records, Members will be able to obtain data from WIS. To complement the download option from WIS, in particular as more designated Centres make their high-resolution products available through an inventory or open data server, the web portal also displays direct links to such inventories or open data servers, if available. The various options provided by the web portal will greatly enhance data discoverability and accessibility of GDPFS products.

Apart from products, essential information of each of the designated Centres will also be displayed on the web portal, for example, focal points of designated GDPFS Centres. The focal points are linked to the WMO Community Platform where, after login, Members will be able to get detailed contact information of the Centres. Members will find it much easier to look for contacts of designated Centres, facilitating communication among the GDPFS community.

## The new Web Portal for Designated GDPFS Centres *improved data discoverability and accessibility*



**Figure 2:** Example page view showing the information and product links for Regional Specialized Meteorological Centre – European Centre for Medium-Range Weather Forecasts (RSMC ECMWF) (Global deterministic numerical weather prediction).